

## ANEXA A

### 1. Apple în calitate de agent

Desemnați Apple Canada, Inc. („Apple Canada”) în calitate de agent al dvs. pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în următoarea regiune:

Canada

Desemnați Apple Pty Limited („APL”) în calitate de agent al dvs. pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în următoarele regiuni:

Australia  
Noua Zeelandă

Desemnați Apple Inc. în calitate de agent al dvs., în conformitate cu Codul Civil din California §§ 2295 și următoarele, pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în următoarea regiune:

Statele Unite ale Americii

Desemnați Apple Services LATAM LLC în calitate de agent al dvs., în conformitate cu Codul Civil din California §§ 2295 și următoarele, pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în regiunile identificate mai jos, cu actualizările periodice prin intermediul site-ului App Store Connect:

Anguilla	Columbia*	Insulele	Peru*
Antigua și Barbuda	Costa Rica*	Cayman	Republica Dominicană*
Argentina*	Dominica	Insulele Virgine	Saint Kitts și Nevis
Bahamas	Ecuador*	Britanice	Saint Lucia
Barbados	El Salvador*	Jamaica	Saint Vincent și
Belize	Grenada	Mexic*	Surinam
Bermuda	Grenadinele	Montserrat	Trinidad și Tobago
Bolivia*	Guatemala*	Nicaragua*	Turks și Caicos
Brazilia*	Guyana	Panama*	Uruguay
Chile*	Honduras*	Paraguay*	Venezuela*

\*Aplicațiile personalizate sunt disponibile numai în aceste regiuni.

Desemnați iTunes KK în calitate de agent al dvs., în conformitate cu Articolul 643 din Codul Civil din Japonia, pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în următoarea regiune:

Japonia

## 2. Apple în calitate de mandatar

Desemnați Apple Distribution International Ltd. în calitate de mandatar al dvs. pentru comercializarea și descărcarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, pentru utilizatorii finali situați în regiunile următoare, cu actualizările periodice prin intermediul site-ului App Store Connect. În sensul prezentului acord, prin „mandatar” se înțelege un agent care pretinde că acționează în nume propriu și încheie acorduri în nume propriu, dar care acționează în numele altor persoane, așa cum este recunoscut în general în multe sisteme juridice de drept civil.

Afganistan	Elveția*	Lituania*	Republica Cehă
Africa de Sud	Estonia*	Luxemburg*	România*
Albania	Eswatini	Macao	Rusia*
Algeria	Fiji	Macedonia de Nord	Rwanda
Angola	Filipine*	Madagascar	São Tomé și Príncipe
Arabia Saudită*	Finlanda*	Malawi	Senegal
Armenia	Franța*	Malaysia*	Serbia
Austria	Gabon	Maldive	Seychelles
Azerbaidjan	Gambia	Mali	Sierra Leone
Bahrain*	Georgia	Malta, Republica*	Singapore*
Belarus	Germania*	Maroc	Slovacia*
Belgia*	Ghana	Mauritania	Slovenia*
Benin	Grecia*	Mauritius	Spania*
Bhutan	Guinea-Bissau	Micronezia, Statele	Sri Lanka
Bosnia și Herțegovina	Hong Kong*	Federale ale	Suedia*
Botswana	India	Moldova	Tadjikistan
Brunei	Indonezia	Mongolia	Taiwan*
Bulgaria*	Insulele Solomon	Mozambic	Tanzania
Burkina Faso	Iordania	Muntenegru	Thailanda*
Cambodgia	Irak	Myanmar	Tonga
Camerun	Irlanda*	Namibia	Tunisia
Capul Verde	Islanda*	Nauru	Turcia*
China*	Israel*	Nepal	Turkmenistan
Ciad	Italia*	Niger	Țările de Jos*
Cipru*	Kazahstan	Nigeria	Ucraina*
Coasta de Fildeș	Kârgâzstan	Norvegia*	Uganda
Congo (Republica	Kenya	Oman	Ungaria
Democratică)	Kosovo	Pakistan	Uzbekistan
Congo (Republica)	Kuweit	Palau	Vanuatu
Coreea*	Laos	Papua-Noua Guinee	Vietnam*
Croația	Letonia*	Polonia	Yemen
Danemarca*	Liban	Portugalia	Zambia
EAU*	Liberia	Qatar*	Zimbabwe
Egipt*	Libia	Regatul Unit*	

\*Aplicațiile personalizate sunt disponibile numai în aceste regiuni.

## ANEXA B

1. În cazul în care se aplică taxe, Apple va colecta și va plăti autorităților fiscale competente taxele descrise în Secțiunea 3.2 din Desfășurătorul 2 pentru vânzările de aplicații licențiate către utilizatorii finali și în Secțiunea 3.2 din Desfășurătorul 3 pentru vânzările de aplicații personalizate către clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în următoarele regiuni, cu actualizările periodice, prin intermediul site-ului App Store Connect:

Africa de Sud	Coreea**	Kosovo	Slovenia
Albania	Croația	Letonia	Spania
Arabia Saudită	Danemarca	Lituania	Statele Unite
Armenia	Egipt	Luxemburg	ale Americii
Australia	Elveția	Malaysia	Suedia
Austria	Emiratele Arabe Unite	Malta, Republica	Tadjikistan**
Bahamas	Estonia	Mexic****	Taiwan
Bahrain	Finlanda	Moldova	Tanzania
Barbados	Franța	Nigeria	Thailanda**
Belarus	Georgia	Norvegia	Turcia
Belgia	Germania	Noua Zeelandă	Țările de Jos
Benin	Ghana	Oman	Ucraina
Bosnia și Herțegovina	Grecia	Polonia	Uganda
Bulgaria	India	Portugalia	Ungaria
Cambodgia**	Indonezia**	Regatul Unit	Uruguay†
Camerun	Irlanda	Republica Cehă	Uzbekistan**
Canada	Islanda	România	Vietnam
Chile	Italia	Rusia***	Zimbabwe
China*	Kazahstan	Serbia	
Cipru	Kârgâzstan**	Singapore**	
Columbia	Kenya	Slovenia	

\* Cu excepția anumitor taxe care vor fi colectate în conformitate cu cerințele guvernului chinez, Apple nu va colecta și nu va plăti taxe sau impozite suplimentare în China. Înțelegeți și sunteți de acord că dețineți responsabilitatea unică pentru colectarea și plata oricăror taxe impuse de legislația locală.

\*\* Valabil exclusiv pentru dezvoltatorii nerezidenți. Apple nu va colecta și nu va plăti taxele pentru dezvoltatorii locali, prin urmare, aceștia vor deține responsabilitatea unică pentru colectarea și plata taxelor respective, conform legislației locale. Numai în scopul stabilirii comisioanelor din partea dezvoltatorilor locali, la care Apple are dreptul, aceasta din urmă va estima valoarea TVA-ului pe baza informațiilor pe care dezvoltatorii locali le furnizează pentru selectarea categoriei fiscale. Înainte de calcularea comisionului Apple, se vor deduce taxele estimate din prețul plătit de către utilizatorii finali pentru aplicațiile licențiate.

\*\*\* Valabil exclusiv pentru dezvoltatorii nerezidenți. Apple nu va colecta și nu va plăti taxele pentru dezvoltatorii locali, prin urmare, aceștia vor deține responsabilitatea unică pentru colectarea și plata taxelor respective, conform legislației locale.

\*\*\*\* Valabil exclusiv pentru dezvoltatorii care nu sunt înregistrați la autoritățile fiscale locale în scopuri de TVA în Mexic. În cazul dezvoltatorilor înregistrați în scopuri de TVA în Mexic, Apple va colecta și va plăti (i) suma totală a TVA-ului către corporațiile locale și rezidenții străini și (ii) suma TVA-ului aplicabilă către persoanele fizice locale și suma TVA-ului rămas către autoritățile fiscale locale, în conformitate cu legislația locală. Dezvoltatorii sunt responsabili pentru plata TVA-ului către autoritățile fiscale competente, conform legislației locale.

† Cu excepția anumitor taxe pe tranzacțiile digitale, pe care Apple trebuie să le colecteze în conformitate cu cerințele guvernului uruguayan, Apple nu va colecta și nu va plăti taxe sau impozite suplimentare în Uruguay. Înțelegeți și sunteți de acord că dețineți responsabilitatea unică pentru colectarea și plata oricăror taxe aferente câștigurilor dvs., impuse de legislația locală.

**2.** Apple nu va colecta și nu va plăti taxele descrise în Secțiunea 3.2 din Desfășurătorul 2 pentru vânzările de aplicații licențiate către utilizatorii finali și în Secțiunea 3.2 din Desfășurătorul 3 pentru vânzările de aplicații personalizate către clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în regiuni care nu sunt enumerate mai sus în Secțiunea 1 din prezenta Anexă B. Dețineți responsabilitatea unică pentru colectarea și plata taxelor respective, conform legislației locale.

## ANEXA C

### 1. AUSTRALIA

#### 1.1 Generalități

- (a) Termenii definiți în Legea din 1999 privind un nou sistem fiscal (taxa pe bunuri și servicii) („Legea GST”) au același înțeles atunci când sunt utilizați în prezenta Secțiune 1.
- (b) Prezenta Secțiune 1 din Anexa C produce efecte și după încetarea Acordului.

#### 1.2 Furnizarea de aplicații licențiate și personalizate către utilizatorii finali din Australia

În cazul în care desemnați APL să permită accesul la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali din Australia:

1.2.1 Veți despăgubi și veți exonera Apple de orice revendicări din partea inspectorului fiscal („Inspector”) pentru neplata sau plata insuficientă a GST în conformitate cu *Legea din 1999 privind un nou sistem fiscal (taxa pe bunuri și servicii)* („Legea privind GST”) și pentru eventuale penalizări și/sau dobânzi aferente. În plus, veți despăgubi și veți exonera Apple de orice penalizări impuse de către inspector pentru neînregistrarea pentru GST în Australia.

#### 1.2.2 Taxa pe bunuri și servicii (GST)

##### (a) Generalități

- (i) Această secțiune 1.2 din Anexa C se aplică livrărilor efectuate de dvs., prin intermediul APL, în calitate de agent, pentru utilizatorii finali din Australia conform Desfășurătorului 2 și Desfășurătorului 3. Termenii definiți în Legea GST au același înțeles atunci când sunt utilizați în prezenta Secțiune 1.2.
- (ii) Cu excepția cazului în care este prevăzut altfel în mod expres, sumele plătibile sau sumele utilizate în calculul unei sume plătibile în conformitate cu Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3 sunt determinate fără a se ține cont de GST și trebuie majorate în funcție de orice GST plătit în temeiul prezentei Secțiuni 1.2.
- (iii) În cazul în care se plătește GST pentru orice livrare impozabilă efectuată conform Desfășurătorului 2 și Desfășurătorului 3 de către un furnizor către un destinatar, destinatarul trebuie să plătească GST către furnizor în același timp și în același mod în care furnizează contraprestația monetară. Pentru evitarea oricărui dubiu, aceasta include orice contraprestație monetară dedusă de APL drept comision în conformitate cu Secțiunea 3.4 din Desfășurătorul 2 și Secțiunea 3.4 din Desfășurătorul 3.
- (iv) Suma recuperabilă în contul GST în temeiul acestei clauze, de către APL va include orice amenzi, penalizări, dobânzi și alte taxe.
- (v) Prezenta Secțiune 1 din Anexa C produce efecte și după încetarea Acordului.

(b) Dezvoltatori rezidenți din Australia

Dacă sunteți rezident în Australia, atunci:

- (i) Dacă sunteți rezident în Australia, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să dețineți un număr australian de înregistrare a activității („ABN”) și să dețineți o înregistrare în scopuri de GST, sau să fi depus o cerere de înregistrare în scopuri de GST la inspector, iar data efectivă de înregistrare în scopuri de GST nu trebuie să fie mai târziu de data din Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3. Veți furniza către Apple o dovadă adecvată a înregistrării în scopuri de ABN și GST (prin încărcarea către Apple a unei copii a înregistrării în scopuri de GST, sau a unei copii tipărite din Registrul Comercial din Australia, prin intermediul site-ului App Store Connect) în termen de 30 de zile de la Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3. Garantați că veți anunța Apple în cazul în care încetați să dețineți o înregistrare în scopuri de ABN valabilă sau în cazul în care nu mai dețineți o înregistrare în scopuri de GST.
- (ii) Dvs. și APL sunteți de acord să încheiați un acord în sensul s. 153-50 din Legea GST. De asemenea, dvs. și APL sunteți de acord ca, pentru livrările impozabile efectuate de dvs., prin intermediul APL, în calitate de agent, către orice utilizator final:
  - (A) Să se considere că APL efectuează livrări către utilizatorii finali;
  - (B) Să se considere că efectuați livrări separate, corespondente, către APL;
  - (C) APL să emită către orice utilizator final, în numele propriu al APL, toate facturile fiscale și notele de regularizare referitoare la livrările efectuate în temeiul secțiunii 1.2.2 litera (b) punctul (iii) subpunctul (A);
  - (D) Să nu emiteți niciunui utilizator final facturi fiscale sau note de regularizare referitoare la livrările impozabile efectuate în temeiul secțiunii 1.2.2 litera (b) punctul (iii) subpunctul (A);
  - (E) APL să vă emită o factură fiscală întocmită de destinatar cu privire la orice livrări impozabile efectuate de dvs. către APL în conformitate cu Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3, inclusiv livrările impozabile efectuate conform secțiunii 1.2.2 litera (b) punctul (iii) subpunctul (B); și
  - (F) Să nu emiteți către APL nicio factură fiscală cu privire la livrări impozabile efectuate de dvs. către APL în conformitate cu Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3, inclusiv livrările impozabile efectuate conform secțiunii 1.2.2 litera (b) punctul (iii) subpunctul (B).

(c) Dezvoltatorii nerezidenți

Dacă sunteți nerezident în Australia, atunci:

- (i) Dumneavoastră și APL sunteți de acord că APL va trata toate livrările efectuate de dvs., prin intermediul APL, în calitate de agent al dvs. pentru utilizatorii finali din Australia, drept "livrări intangibile către consumatori la nivel intern" (conform definiției din Legea GST) efectuate prin intermediul APL;
- (ii) APL va emite către orice utilizator final, în numele propriu al APL, toate facturile fiscale și notele de regularizare referitoare la livrările impozabile efectuate de dvs. prin intermediul APL în calitate de agent; și
- (iii) Nu veți emite niciunui utilizator final facturi fiscale sau note de regularizare referitoare la livrările impozabile efectuate de dvs. prin intermediul APL în calitate de agent.

### **1.3 Dezvoltatorii australieni - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate din afara Australiei**

În cazul în care sunteți rezident în Australia și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru comercializarea și descărcarea aplicațiilor licențiate și personalizate de către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în afara Australiei, o condiție din acest acord este ca dvs. să confirmați că dețineți un număr australian de înregistrare a activității („ABN”) și că dețineți o înregistrare în scopuri de GST în conformitate cu Legea din 1999 privind un nou sistem fiscal (taxa pe bunuri și servicii) („Legea privind GST”). Veți furniza către Apple o dovadă adecvată a înregistrării în scopuri de ABN și GST (prin încărcarea către Apple a unei copii a înregistrării în scopuri de GST sau a unei copii tipărite din Registrul Comercial din Australia prin intermediul site-ului App Store Connect) în termen de 30 de zile de la Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3. Garantați că veți anunța Apple în cazul în care încetați să dețineți o înregistrare în scopuri ABN valabilă sau în cazul în care nu mai dețineți o înregistrare în scopuri de GST.

## **2. BRAZILIA**

### **Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire aplicațiilor personalizate în Brazilia**

În cazul în care desemnați Apple Services LATAM LLC să aibă acces la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Brazilia:

#### **(A) Generalități**

2.1 Confirmați și sunteți de acord că dețineți responsabilitatea exclusivă pentru: (i) orice obligație indirectă privind taxele (inclusiv, fără a se limita la taxele pe bunuri și servicii), în ceea ce privește livrarea în numele dvs. a aplicațiilor dvs. licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate de la Apple; (ii) depunerea declarațiilor privind taxele indirecte și plata taxelor indirecte către guvernul brazilian, dacă este cazul; și (iii) determinarea, în mod independent sau în consultare cu propriul dvs. consilier fiscal, a statutului dvs. de contribuabil și a obligațiilor de plată a taxelor în scopuri fiscale indirecte.

2.2 Autorizați, consimțiți și confirmați faptul că Apple poate folosi o terță parte din Brazilia, o filială Apple și/sau un furnizor terț („entitatea de colectare”) pentru a colecta orice sume de la utilizatorii finali sau clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate pentru aplicațiile licențiate sau personalizate și pentru plata acestor sume din Brazilia către Apple pentru a permite plata către dvs. a veniturilor care vă revin.

2.3 În măsura în care impozitele reținute la sursă sunt aplicabile pentru plățile din Brazilia a prețurilor plătibile de către utilizatorii finali sau clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate pentru aplicațiile licențiate sau personalizate, entitatea de colectare va deduce întreaga sumă a acestor impozite reținute la sursă din suma brută datorată de Apple către dvs. și va plăti în numele dvs. suma reținută către autoritățile fiscale braziliene competente. Entitatea de colectare va depune eforturi practice din punct de vedere comercial pentru a emite formularele respective de reținere la sursă a impozitului, care vă vor fi furnizate de către Apple, conform legislației fiscale braziliene. Dețineți responsabilitatea exclusivă pentru furnizarea oricărei documentații suplimentare solicitate de autoritățile fiscale din regiunea dvs. pentru a putea solicita orice credite fiscale străine, dacă este cazul.

#### **(B) Dezvoltatori nerezidenți**

2.4 În cazul în care nu sunteți rezident în Brazilia și în măsura în care se aplică impozite cu reținere la sursă asupra plăților din Brazilia a sumei brute care vă este datorată, îi puteți furniza companiei Apple certificatul de rezidență sau o documentație echivalentă pentru a solicita reducerea impozitului reținut la sursă în temeiul unui tratat privind impozitul pe venit aplicabil încheiat între regiunea dvs. de reședință și Brazilia. Entitatea de colectare va aplica o reducere a impozitului reținut la sursă, dacă este cazul, așa cum este prevăzut în tratatul

privind impozitul pe venit aplicabil încheiat între regiunea dvs. de reședință și Brazilia, numai după ce îi furnizați companiei Apple documentația cerută în conformitate cu acel tratat privind impozitul pe venit, sau a altor acte, conform cerințelor Apple, care este suficientă pentru a stabili dreptul dvs. la acea reducere a impozitului reținut la sursă. Confirmați că reducerea va intra în vigoare numai după ce Apple aprobă și acceptă certificatul de rezidență fiscală sau documentația echivalentă furnizată de dvs. Fără a aduce atingere Secțiunii 3.3 din Desfășurătorul 2 și Secțiunii 3.3 din Desfășurătorul 3, în cazul în care fondurile dvs. vor fi transferate în afara Braziliei înainte de primirea și aprobarea de către Apple a unei astfel de documentații fiscale, entitatea de colectare poate reține și trimite către autoritățile fiscale competente întreaga sumă a impozitului reținut la sursă, care nu este redusă în temeiul niciun tratat fiscal, iar Apple nu vă va rambursa nicio sumă din aceste impozite reținute și plătite.

Veți despăgubi și veți exonera Apple și entitatea de colectare de orice revendicări din partea oricărei autorități fiscale competente pentru orice plată insuficientă a unui astfel de impozit reținut la sursă sau a unor impozite similare, precum și pentru orice penalizări și/sau dobânzi aferente, inclusiv, fără a se limita la plățile insuficiente atribuibile oricărei revendicări sau declarații eronate din partea dvs. cu privire la dreptul dvs. de a beneficia de o reducere a impozitului reținut la sursă sau la descalificarea dvs. efectivă în privința acestui beneficiu.

### **(C) Dezvoltatori rezidenți**

2.5 Dacă sunteți rezident în Brazilia, trebuie să vă actualizați contul cu numărul dvs. de contribuabil brazilian respectiv (CNPJ sau CPF, după caz). Confirmați că, prin faptul că nu furnizați numărul dvs. de contribuabil brazilian respectiv, aplicațiile dvs. licențiate și personalizate pot fi eliminate din magazinul de aplicații brazilian până în momentul în care este furnizat numărul dvs. de contribuabil brazilian.

## **3. CANADA**

### **Furnizarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali din Canada**

Dacă sunteți rezident în Canada, trebuie să adăugați sau să vă actualizați contul cu numărul dvs. GST/HST canadian. De asemenea, dacă sunteți rezident în Quebec, trebuie să vă adăugați sau să vă actualizați contul și cu numărul dvs. QST din Quebec.

În cazul în care desemnați Apple Canada să permită accesul la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali din Canada:

#### **3.1 Generalități**

Veți despăgubi și veți exonera Apple de orice revendicări din partea Agenției Fiscale din Canada („CRA”), din partea Ministerului pentru venituri din Quebec („MRQ”) și din partea autorităților fiscale din orice provincie care impune o taxă la nivel de provincie pe vânzările retail („PST”) pentru orice neplată, lipsă a colectării sau lipsă a plății oricăror sume din taxa pe bunuri și servicii/taxa armonizată pe vânzări („GST/HST”) impusă în temeiul Legii privind accizele (Canada) („ETA”), al taxei pe vânzări în Quebec („QST”) sau al PST și orice penalizări și/sau dobânzi aferente în legătură cu orice livrări efectuate de Apple Canada către utilizatorii finali din Canada în numele dvs. și orice livrări efectuate de Apple Canada către dvs.

#### **3.2 GST/HST**

(a) Prezenta Secțiune 3.2 din Anexa C se aplică livrărilor efectuate de dvs., prin intermediul Apple Canada, în calitate de agent, pentru utilizatorii finali din Canada. Termenii definiți în Legea ETA au același înțeles atunci când sunt utilizați în prezenta Secțiune 3.2. Apple Canada este înregistrată în scopuri de GST/HST, cu numărul de înregistrare GST/HST R100236199.



(b) În cazul în care sunteți rezident în Canada sau dacă sunteți un nerezident care trebuie să se înregistreze în scopuri de GST/HST în conformitate cu ETA, una dintre condițiile prevăzute în Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3 este ca dvs. să fiți înregistrat în scopuri de GST/HST sau să fi depus o cerere de înregistrare în scopuri de GST/HST la CRA, iar data efectivă de înregistrare în scopuri de GST/HST să nu depășească data din Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3. La cererea Apple Canada, veți furniza către Apple Canada o dovadă satisfăcătoare a înregistrării dvs. în scopuri de GST/HST (*de exemplu*, o copie a notei de confirmare CRA sau un exemplar tipărit din Registrul GST/HST de pe site-ul web al CRA). Garantați că veți anunța Apple Canada în cazul în care încetați să dețineți o înregistrare în scopuri de GST/HST.

(c) În cazul în care dețineți o înregistrare în scopuri de GST/HST, prin semnarea Desfășurătorului 2 și a Desfășurătorului 3 (i) sunteți de acord să participați la alegere în conformitate cu subsecțiunea 177(1.1) din ETA pentru ca Apple Canada să colecteze, să contabilizeze și să plătească GST/HST pentru vânzările de aplicații licențiate și aplicații personalizate efectuate către utilizatorii finali din Canada în numele dvs. și ați completat (inclusiv ați introdus numărul său de înregistrare GST/HST valabil), semnat și returnat către Apple Canada formularul GST506 (accesibil pe site-ul App Store Connect); și (ii) confirmați faptul că Apple va deduce din plata dvs. valoarea GST/HST și QST aplicabilă în Canada, pe baza adresei dvs. din Canada, din comisionul plătit de dvs. către Apple.

(d) În cazul în care nu dețineți o înregistrare în scopuri de GST/HST, prin semnarea Desfășurătorului 2 și a Desfășurătorului 3 și prin faptul că nu completați, nu semnați și nu returnați formularul GST506 către Apple Canada, (i) declarați că nu dețineți o înregistrare în scopuri de GST/HST; (ii) declarați că nu sunteți rezident în Canada și nu desfășurați activități comerciale în Canada în sensul ETA; (iii) confirmați că Apple Canada va percepe, colecta și trimite GST/HST pentru vânzările de aplicații licențiate și aplicații personalizate către utilizatorii finali din Canada, efectuate în numele dvs.; (iv) confirmați că comisionul pe care trebuie să-l plătiți către Apple Canada este zero pentru GST/HST (*adică* rata GST/HST este de 0%); și (v) sunteți de acord să exonerați Apple de orice răspundere pentru GST/HST, dobânzi și penalizări evaluate împotriva Apple Canada dacă se stabilește că trebuia să dețineți o înregistrare în scopuri de GST/HST astfel încât comisioanele percepute de Apple Canada să se supună GST/HST.

### 3.3 Taxa pe vânzări în Quebec

Termenii definiți într-o lege privind taxa pe vânzări în Quebec („QSTA”) au același înțeles atunci când sunt utilizați în prezenta Secțiune 3.3 din Anexa C.

(a) Dacă sunteți rezident în Quebec, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să dețineți o înregistrare în scopuri de QST sau să fi depus o cerere de înregistrare în scopuri de QST la MRQ, iar data efectivă de înregistrare în scopuri de QST să nu depășească data din Desfășurătorul 2 și Desfășurătorul 3. La cererea Apple Canada, veți furniza către Apple Canada o dovadă satisfăcătoare a înregistrării dvs. în scopuri de QST (*de exemplu*, o copie a notei de confirmare MRQ sau un exemplar tipărit din Registrul QST de pe site-ul web al MRQ). Garantați că veți anunța Apple Canada în cazul în care încetați să dețineți o înregistrare în scopuri de QST.

(b) Dacă sunteți rezident în Quebec, prin semnarea Desfășurătorului 2 și a Desfășurătorului 3, (i) declarați că v-ați înregistrat în scopuri de QST; (ii) sunteți de acord să participați la alegere în conformitate cu Secțiunea 41.0.1 din QSTA pentru ca Apple Canada să colecteze, să contabilizeze și să plătească QST pentru vânzările de aplicații licențiate și aplicații personalizate către utilizatorii finali din Quebec efectuate în numele dvs. și ați completat (inclusiv ați introdus numărul său de înregistrare QST valabil), semnat și returnat către Apple Canada formularul FP2506-V; și (iii) confirmați faptul că Apple Canada nu va percepe, colecta sau plăti QST pentru vânzările de aplicații licențiate și aplicații personalizate efectuate în numele dvs. către utilizatorii finali situați în afara Quebecului, presupunând că utilizatorii finali nu sunt rezidenți în Quebec și nu sunt înregistrați în scopuri de QST, astfel încât vânzările să aibă o cotă de QST zero.

(c) Dacă nu sunteți rezident în Quebec, prin semnarea Desfășurătorului 2 și a Desfășurătorului 3 și prin faptul că nu completați, semnați și returnați formularul FP2506-V către Apple Canada, (i) declarați că nu sunteți rezident în Quebec; (ii) declarați că nu aveți un sediu permanent în Quebec; și (iii) confirmați faptul că Apple va percepe, colecta și plăti QST pentru vânzările de aplicații licențiate și aplicații personalizate către utilizatorii finali din Quebec efectuate în numele dvs.

### 3.4 PST

Prezenta Secțiune 3.4 din Anexa C se aplică livrărilor de aplicații licențiate și personalizate efectuate de dvs., prin intermediul Apple Canada, în calitate de agent, către utilizatorii finali din orice provincie care au sau care adoptă PST. Confirmați și sunteți de acord cu faptul că Apple Canada poate să perceapă, să colecteze și să plătească PST aferentă vânzărilor de aplicații licențiate și personalizate efectuate către utilizatorii finali din aceste provincii de către Apple Canada în numele dvs.

## 4. CHILE

### **Dezvoltorii din Chile - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Chile sau în afara țării**

Dacă sunteți rezident în Chile, Apple va aplica TVA asupra comisionului plătit de dvs. către Apple pentru a fi dedus din suma plătită de dvs., în conformitate cu reglementările fiscale din Chile, cu excepția cazului în care confirmați că sunteți contribuabil TVA în această regiune și furnizați dovada statutului dvs. de plătitor de TVA.

## 5. JAPONIA

### **(A) Furnizarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali din Japonia**

În cazul în care desemnați iTunes KK să permită accesul la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali din Japonia:

5.1 Confirmați și sunteți de acord că dețineți responsabilitatea exclusivă pentru: (i) obligația de plată a taxei pe consum, dacă este cazul, în ceea ce privește livrarea în numele dvs. a aplicațiilor licențiate și/sau personalizate către utilizatorii finali de către iTunes KK; (ii) depunerea declarațiilor privind taxa pe consum și plata taxelor pe consum către guvernul japonez, dacă este cazul; și (iii) determinarea în mod independent, în urma consultării cu propriul dvs. consilier fiscal, a statutului dvs. de contribuabil și a obligațiilor de plată a taxelor, precum și desemnarea propriului dvs. administrator fiscal pentru taxa pe consum. În cazul în care se solicită din partea iTunes KK de către autoritatea fiscală japoneză, în calitate de administrator fiscal în Japonia, să colecteze, să plătească taxele sau să depună declarațiile dvs. relevante în Japonia, iTunes KK nu vă va putea ajuta și sunteți de acord să vă desemnați propriul administrator fiscal cât mai curând posibil. Este posibil ca plata sumei trimise de dvs. în conformitate cu Secțiunea 3.5 din Desfășurătorul 2 și Secțiunea 3.5 din Desfășurătorul 3 să nu poată fi efectuată pentru aplicațiile dvs. licențiate sau personalizate aplicabile până când nu vă desemnați propriul administrator fiscal.

5.2 Comisiunile percepute de iTunes KK dezvoltatorilor rezidenți în Japonia vor include taxa pe consum.

### **(B) Dezvoltatori japonezi - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate din afara Japoniei**

În cazul în care sediul dvs. principal sau sediul central este situat în Japonia și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru comercializarea și descărcarea aplicațiilor licențiate și personalizate de către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în afara Japoniei, veți anula orice taxă de consum japoneză care trebuie plătită pentru comisiunile primite de Apple în schimbul serviciilor sale în calitate de agent sau mandatar al dvs. conform Desfășurătorului 2 și Desfășurătorului 3.

## 6. COREEA

### **Dezvoltatori coreeni - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Coreea**

În cazul în care sunteți rezident în Coreea și desemnați Apple Distribution International Ltd. în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru a livra aplicații licențiate și aplicații personalizate către utilizatori finali și clienți de distribuire a aplicațiilor personalizate în Coreea, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să dețineți un număr de înregistrare a activității în Coreea („BRN”) sau un număr de înregistrare la Serviciul Național de Taxe și Impozite din Coreea (denumite colectiv „Număr coreean de identificare fiscală”).

Trebuie să vă actualizați contul cu numărul dvs. coreean de identificare fiscală respectiv atunci când vi se solicită în App Store Connect. Confirmați că, prin faptul că nu furnizați numărul dvs. coreean de identificare fiscală respectiv, aplicațiile dvs. licențiate sau personalizate pot fi eliminate din magazinul de aplicații coreean sau plata sumei trimise de dvs. în temeiul Secțiunii 3.5 din Desfășurătorul 2 și al Secțiunii 3.5 din Desfășurătorul 3 poate să nu fie efectuată pentru aplicațiile dvs. licențiate sau personalizate aplicabile până când nu este furnizat numărul dvs. coreean de identificare fiscală.

La solicitarea Apple Distribution International Ltd., îi veți furniza companiei Apple o dovadă satisfăcătoare a numărului dvs. coreean de identificare fiscală (de exemplu, un certificat de înregistrare a activității sau un exemplar tipărit de pe site-ul web al Serviciul Național de Taxe și Impozite din Coreea). Garantați că veți anunța Apple în cazul în care încetați să dețineți un număr valid de identificare fiscală în Coreea.

Pentru a se conforma obligațiilor Apple în conformitate cu legislația aplicabilă de a vă valida numărul coreean de identificare fiscală, Apple va utiliza un furnizor de servicii pentru a finaliza procesul de validare și va transfera numărul dvs. coreean de identificare fiscală către furnizorul nostru de servicii în acest scop. Toate datele cu caracter personal colectate de Apple vor fi tratate în conformitate cu Politica de confidențialitate Apple, care poate fi vizualizată la adresa <http://www.apple.com/legal/privacy>.

În cazul în care nu furnizați un număr coreean de identificare fiscală valid către Apple, Apple își rezervă dreptul de a percepe TVA coreean pentru orice servicii care vă sunt furnizate în temeiul prezentului acord.

## 7. MALAYSIA

### **Dezvoltatorii din Malaysia - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Malaysia sau în afara țării**

Dacă sunteți rezident în Malaysia și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru a livra aplicațiile licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în jurisdicțiile specificate în Anexa A, în conformitate cu reglementările fiscale din Malaysia, Apple va aplica taxa pe servicii din Malaysia asupra comisionului plătit de către dvs. către Apple, care va fi dedus din suma plătită de dvs.

## 8. MEXIC

### **Dezvoltatori mexicani - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Mexic sau în afara țării**

Dacă sunteți rezident în Mexic, Apple va aplica TVA asupra comisionului plătit de către dvs. către Apple pentru a fi dedus din suma plătită de dvs., în conformitate cu reglementările fiscale mexicane. Apple va emite factura corespunzătoare pentru acest comision.

De asemenea, Apple va aplica cota de impozitare pe venit cu reținere la sursă aplicabilă persoanelor fizice pentru sumele trimise pentru vânzările aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în Mexic sau în afara țării, în conformitate cu reglementările fiscale mexicane. Apple va deduce suma integrală a impozitului pe venit reținut la sursă din suma brută care vă este datorată de Apple și va plăti suma reținută autorităților fiscale mexicane competente.

Dacă sunteți înregistrat și aveți un cod fiscal valabil în Mexic (cunoscut ca R.F.C.), trebuie să îi furnizați companiei Apple o copie a numărului dvs. de înregistrare fiscală în Mexic prin încărcarea acestuia prin intermediul instrumentului App Store Connect. Garantați că veți anunța Apple în cazul în care încetați să dețineți un număr valid de identificare fiscală. Dacă nu îi furnizați companiei Apple dovada numărului dvs. de înregistrare fiscală în Mexic, Apple va aplica cea mai mare cotă de impozitare pe venit în conformitate cu reglementările fiscale mexicane.

## **9. NOUA ZEELANDĂ**

### **9.1 Generalități**

(a) Termenii definiți în *Legea din 1985 privind bunurile și serviciile* („Legea GST din 1985”) au același înțeles atunci când sunt utilizați în Secțiunea 9 din Anexa C.

(b) Prezenta Secțiune 9 din Anexa C produce efecte și după încetarea Acordului.

### **9.2 Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Noua Zeelandă**

În cazul în care desemnați APL să aibă acces la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Noua Zeelandă:

#### **9.2.1 Generalități**

(a) Veți despăgubi și veți exonera APL de orice revendicări din partea Serviciului pentru Venituri Interne pentru neplata sau plata insuficientă a GST în temeiul Legii GST din 1985 și pentru orice penalizări și/sau dobânzi aferente.

(b) Prezenta Secțiune 9.2 din Anexa C se aplică livrărilor efectuate de dvs., prin intermediul APL, în calitate de agent, către orice utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate care este rezident în Noua Zeelandă.

(c) Dumneavoastră și Apple sunteți de acord că APL este operatorul pieței electronice în ceea ce privește livrările efectuate de dvs., prin intermediul APL, în calitate de agent, către orice utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate care este rezident în Noua Zeelandă, acesta fiind tratat ca furnizor al acestor livrări în conformitate cu s. 60C din Legea GST din 1985 pentru GST.

#### **9.2.2 Dezvoltatori rezidenți**

(a) Dacă sunteți rezident în Noua Zeelandă, dvs. și APL sunteți de acord cu faptul că, în conformitate cu s.60(1C) din Legea GST din 1985, prestările de servicii efectuate de dvs. prin intermediul APL în calitate de agent către orice utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în Noua Zeelandă, sunt tratate ca 2 prestări de servicii separate pentru GST, acestea fiind:

(i) o prestare a serviciilor de la dvs. către APL; și

(ii) o prestare a serviciilor respective de la APL către utilizatorul final sau clientul de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în Noua Zeelandă.

(b) Dumneavoastră și APL confirmați faptul că prestarea serviciilor de la dvs. către APL, pentru GST, în conformitate cu Secțiunea 9.2.2(a)(i) din prezenta Anexă C, nu se supune GST în temeiul Legii GST din 1985.

### 9.2.3 Dezvoltatorii nerezidenți

(a) Dacă sunteți nerezident în Noua Zeelandă, dvs. și Apple sunteți de acord că, în conformitate cu s. 60(1B) din Legea GST din 1985, prestările de servicii efectuate de dvs. prin intermediul APL în calitate de agent către orice utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în Noua Zeelandă, sunt tratate ca 2 prestări de servicii separate pentru GST, acestea fiind:

(i) o prestare a serviciilor de la dvs. către APL; și

(ii) o prestare a serviciilor respective de la APL către utilizatorul final sau clientul de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în Noua Zeelandă.

(b) Dumneavoastră și APL confirmați faptul că prestarea serviciilor de la dvs. către APL, pentru GST, în conformitate cu Secțiunea 9.2.3(a)(i) din prezenta Anexă C, nu se supune GST în temeiul Legii GST din 1985.

9.2.4 APL va elibera oricărui utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate, în numele propriu al APL, documentația necesară referitoare la livrările efectuate în temeiul Secțiunii 9 din prezenta Anexă C.

9.2.5 Nu îi veți elibera niciunui utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate nicio documentație referitoare la livrările efectuate în temeiul Secțiunii 9.2 din prezenta Anexă C.

## **9.3 Dezvoltatorii din Noua Zeelandă - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate din afara Noii Zeelande**

Dacă sunteți rezident în Noua Zeelandă și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru comercializarea și descărcarea aplicațiilor licențiate și personalizate de către utilizatori finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate situați în afara Noii Zeelande, dvs. și Apple sunteți de acord cu faptul că, în conformitate cu s.60C și 60(1C) din Legea GST din 1985, prestările de servicii efectuate de dvs. prin intermediul Apple în calitate de agent către orice utilizator final sau client de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în afara Noii Zeelande, sunt tratate ca 2 prestări de servicii separate pentru GST, în conformitate cu Legea GST din 1985, acestea fiind:

(i) o prestare a serviciilor de la dvs. către Apple; și

(ii) o prestare a serviciilor respective de la Apple către utilizatorul final sau clientul de distribuire a aplicațiilor personalizate, care este rezident în afara Noii Zeelande.

Dumneavoastră și Apple confirmați faptul că presupusa prestare de servicii de la dvs. către Apple în conformitate cu punctul (i) de mai sus nu va avea ca rezultat un cost GST pentru Apple în conformitate cu Legea GST din 1985.

## 10. SINGAPORE

### **Dezvoltatorii din Singapore - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Singapore sau în afara țării**

Dacă sunteți rezident în Singapore și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru a livra aplicații licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în jurisdicțiile specificate în Anexa A, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să confirmați către Apple dacă dețineți o înregistrare în scopuri de GST în Singapore. În cazul în care dețineți o înregistrare în scopuri de GST, trebuie să furnizați, la cerere, numărul de înregistrare în scopuri de GST din Singapore.

În cazul în care nu dețineți o înregistrare în scopuri de GST în Singapore sau dacă nu furnizați numărul dvs. de înregistrare în scopuri de GST din Singapore către Apple, în conformitate cu reglementările fiscale din Singapore, Apple va aplica GST din Singapore asupra comisionului plătit de dvs. către Apple pentru deducerea din plata dvs.

## 11. TAIWAN

### **Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Taiwan**

Dacă declarați impozitul pe venit în Taiwan și desemnați Apple Distribution International Ltd. în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru a livra aplicațiile licențiate și aplicațiile personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Taiwan, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să îi furnizați companiei Apple numărul dvs. unificat de desfășurare a activității în Taiwan, dacă sunteți o companie sau numărul cărții de identificare individuală în Taiwan, dacă sunteți o persoană fizică (denumite în mod colectiv „Număr de identificare fiscală în Taiwan”).

## 12. THAILANDA

### **Dezvoltatorii din Thailanda - Livrarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în Thailanda**

Dacă sunteți rezident în Thailanda și desemnați Apple în calitate de agent sau mandatar al dvs. pentru a livra aplicații licențiate și personalizate către utilizatorii finali și clienții de distribuire a aplicațiilor personalizate în jurisdicțiile specificate în Anexa A, o condiție din Desfășurătorul 2 și din Desfășurătorul 3 este ca dvs. să confirmați către Apple dacă dețineți o înregistrare în scopuri de TVA în Thailanda. În cazul în care dețineți o înregistrare în scopuri de TVA, trebuie să furnizați, la cerere, numărul de înregistrare în scopuri de TVA din Thailanda.

În cazul în care nu dețineți o înregistrare în scopuri de TVA în Thailanda sau dacă nu furnizați numărul dvs. de înregistrare în scopuri de TVA din Thailanda către Apple, în conformitate cu reglementările fiscale din Thailanda, Apple va aplica TVA din Thailanda asupra comisionului plătit de dvs. către Apple pentru deducerea din plata dvs. pentru vânzările către clienții din Thailanda.

## **13. STATELE UNITE ALE AMERICII**

### **Furnizarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali din Statele Unite ale Americii**

În cazul în care desemnați Apple Inc. să permită accesul la aplicațiile licențiate și personalizate pentru utilizatorii finali din Statele Unite ale Americii:

13.1 În cazul în care nu sunteți rezident în Statele Unite ale Americii în scopuri de impozitare a veniturilor federale din SUA, veți completa formularul W-8BEN al Serviciului pentru Venituri Interne și/sau orice alte formulare fiscale necesare și îi veți furniza companiei Apple o copie a acestor formulare completate, precum și orice alte informații necesare pentru respectarea legilor și a reglementărilor fiscale aplicabile, conform instrucțiunilor de pe site-ul App Store Connect.

13.2 În cazul în care compania Apple, la aprecierea rezonabilă a acesteia, stabilește că poate fi datorată de Apple sau de dvs. orice taxă de vânzare, de utilizare sau de tranzacție similară la nivel de stat sau locală în legătură cu vânzarea sau livrarea oricăreia dintre aplicațiile licențiate și aplicațiile personalizate, Apple va colecta și va plăti aceste taxe către autoritățile fiscale competente. În măsura în care incidența unei astfel de taxe sau responsabilitatea pentru colectarea acelei taxe vă revine dvs., autorizați Apple să acționeze în numele dvs. pentru colectarea și plata acelei taxe, dar în măsura în care Apple nu a colectat taxa respectivă sau nu a primit rambursarea acelei taxe de la utilizatorii finali, dvs. responsabilitatea pentru taxa respectivă vă aparține integral și veți rambursa către compania Apple orice plăți de taxe pe care compania Apple este obligată să le efectueze, pe care nu le poate recupera în alt mod.

13.3 În cazul în care aveți obligația de a plăti impozitul pe venit, taxa de franciză, impozitul pe activitate și ocupație sau orice alte taxe similare bazate pe venitul dvs., dețineți responsabilitatea exclusivă pentru aceste taxe și impozite.

## **14. UTILIZATORII FINALI DIN REGIUNILE ENUMERATE ÎN ANEXA A, SECȚIUNEA 2**

### **Furnizarea aplicațiilor licențiate și personalizate către utilizatorii finali din regiunile enumerate în Anexa A, Secțiunea 2**

În cazul în care desemnați Apple Distribution International Ltd., cu sediul în Hollyhill Industrial Estate, Hollyhill, Cork, Republica Irlanda, să permită accesul utilizatorilor finali la aplicațiile licențiate și personalizate din Anexa A, Secțiunea 2:

Confirmați faptul că, în cazul în care Apple Distribution International Ltd. este supusă oricărei impozitări pe vânzări, utilizare, bunuri și servicii, valoare adăugată sau alte impozite sau taxe cu privire la orice plată efectuată către dvs., suma totală a unui astfel de impozit sau taxă va fi aplicată exclusiv contului dvs. Pentru evitarea oricărui dubiu, toate facturile emise de dvs. către Apple Distribution International Ltd. se va limita la sumele care vă sunt efectiv datorate, sume care vor include orice taxă pe valoarea adăugată sau orice altă taxă sau impozit, așa cum este stabilit mai sus. Veți despăgubi și veți exonera Apple de orice revendicări din partea oricărei autorități fiscale competente pentru orice plată insuficientă în cazul oricărei astfel de vânzări, utilizări, bunuri și servicii, valoare adăugată sau alte taxe sau impozite, precum și în cazul oricărei penalizări și/sau dobânzi aferente.

## ANEXA D

### Instrucțiuni privind termenii minimi ai acordului de licență pentru utilizatorul final al dezvoltatorului

- 1. Confirmare:** Dumneavoastră și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că acest EULA este încheiat numai între dvs. și utilizatorul final, nu cu Apple, iar responsabilitatea pentru aplicațiile licențiate și personalizate și pentru conținutul acestora vă aparține în exclusivitate dvs., nu Apple. EULA nu poate să prevadă reguli de utilizare pentru aplicațiile licențiate și personalizate, care să intre în conflict cu Termenii și condițiile serviciilor multimedia Apple sau cu Termenii privind conținutul angro de la Data intrării în vigoare (pe care confirmați că le-ați verificat).
- 2. Domeniul de aplicare a licenței:** Fiecare licență acordată utilizatorului final pentru aplicațiile licențiate și aplicațiile personalizate trebuie să se limiteze la o licență netransferabilă de utilizare a aplicației licențiate sau a aplicației personalizate pe orice produse de marcă Apple pe care utilizatorul final le deține sau le controlează și în conformitate cu Regulile de utilizare stabilite în Termenii și condițiile serviciilor multimedia Apple, cu excepția faptului că o astfel de aplicație licențiată poate fi accesată și utilizată de alte conturi asociate cu cumpărătorul prin Partajarea familială, achiziționare de Conținut angro sau Contacte de moștenire. EULA trebuie să autorizeze un client de distribuire a aplicațiilor personalizate să distribuie o singură licență a aplicațiilor dvs. personalizate gratuite către mai mulți utilizatori finali numai în legătură cu anumite programe software licențiate de Apple.
- 3. Mentenanță și asistență:** Dumneavoastră trebuie să dețineți responsabilitatea exclusivă pentru furnizarea oricăror servicii de mentenanță și asistență în ceea ce privește aplicațiile licențiate și personalizate, așa cum este specificat în EULA sau așa cum prevede legislația aplicabilă. Dumneavoastră și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că Apple nu are nicio obligație de a furniza servicii de mentenanță și asistență în ceea ce privește aplicațiile licențiate și personalizate.
- 4. Garanție:** Trebuie să dețineți responsabilitatea exclusivă pentru orice garanție de produs, explicită sau implicită de lege, în măsura în care nu a fost în mod efectiv respinsă. EULA trebuie să prevadă că, în cazul în care aplicațiile licențiate sau personalizate nu sunt conforme cu garanțiile aplicabile, utilizatorul final poate anunța Apple, iar Apple va rambursa prețul de achiziție pentru o astfel de aplicație aceluși utilizator final; și că, în limita permisă de legea aplicabilă, Apple nu va avea nicio altă obligație de garanție în ceea ce privește aplicațiile licențiate și personalizate, iar orice alte revendicări, pierderi, răspunderi, daune, costuri sau cheltuieli care pot fi atribuite oricărei neconformități cu orice garanție vor intra în responsabilitatea dvs. exclusivă.
- 5. Pretenții asupra produsului:** Dumneavoastră și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că dvs., nu Apple, sunteți partea responsabilă pentru soluționarea oricăror revendicări ale utilizatorului final sau ale oricărui terț referitoare la aplicațiile licențiate și personalizate sau la deținerea și/sau utilizarea de către utilizatorul final a aplicațiilor licențiate și personalizate, inclusiv, fără a se limita la: (i) revendicări privind răspunderea pentru produse; (ii) orice revendicare potrivit căreia aplicația licențiată sau personalizată nu este conformă cu orice cerință legală sau de reglementare aplicabilă; și (iii) revendicări care decurg din legislația privind protecția consumatorilor, confidențialitatea sau alte legi similare, inclusiv în legătură cu utilizarea de către aplicația dvs. licențiată a cadrelor HealthKit și HomeKit. EULA nu poate limita răspunderea dvs. față de utilizatorul final dincolo de ceea ce este permis prin legislația aplicabilă.
- 6. Drepturi de proprietate intelectuală:** Dumneavoastră și utilizatorul final trebuie să confirmați faptul că, în cazul în care o terță parte pretinde că aplicația licențiată sau personalizată sau deținerea și utilizarea de către utilizatorul final a aplicației licențiate sau personalizate încalcă drepturile de proprietate intelectuală ale acelei terțe părți, dvs., nu Apple, veți deține responsabilitatea exclusivă pentru investigarea, apărarea, soluționarea și achitarea oricărei astfel de revendicări de încălcare a dreptului de proprietate intelectuală.



**7. Conformitatea juridică:** Utilizatorul final trebuie să declare și să garanteze faptul că (i) utilizatorul final nu se află într-o regiune care face obiectul unui embargo din partea Guvernului SUA sau care a fost desemnată de Guvernul SUA ca fiind o regiune care „sprijină terorismul”; și (ii) utilizatorul final nu este inclus pe nicio listă a Guvernului SUA cu entități interzise sau restricționate.

**8. Numele și adresa dezvoltatorului:** Trebuie să indicați în EULA numele și adresa dvs., precum și datele de contact (numărul de telefon; adresa de e-mail) la care pot fi adresate întrebări, reclamații sau revendicări ale utilizatorului final cu privire la aplicațiile licențiate și personalizate.

**9. Termenii acordului cu terții:** Trebuie să precizați în EULA că utilizatorul final trebuie să respecte condițiile contractuale aplicabile ale terților atunci când utilizează aplicația dvs., de exemplu, dacă aveți o aplicație VoIP, utilizatorul final nu trebuie să încalce contractul de servicii de date wireless atunci când utilizează aplicația dvs.

**10. Terțul beneficiar:** Dumneavoastră și utilizatorul final trebuie să confirmați și să fiți de acord cu faptul că Apple și filialele Apple sunt beneficiari terți ai EULA și că, odată cu acceptarea de către utilizatorul final a termenilor și condițiilor din EULA, Apple va avea dreptul (și se va considera că a acceptat dreptul) de a aplica EULA împotriva utilizatorului final ca beneficiar terț al acestuia.

## ANEXA E

### Termeni suplimentari pentru App Store

**1. Descoperirea în App Store:** Descoperirea Aplicației Dvs. licențiate în App Store depinde de mai mulți factori, iar Apple nu este obligată să afișeze, să prezinte sau să clasifice Aplicația Dvs. licențiată într-un anumit mod sau ordine în App Store.

(a) Principalii parametri utilizați pentru clasificarea și descoperirea aplicațiilor sunt relevanța textului, cum ar fi utilizarea unui titlu corect, adăugarea cuvintelor-cheie/metadate relevante și selectarea unor categorii descriptive în aplicația licențiată; comportamentul clienților în ceea ce privește numărul și calitatea evaluărilor, recenziilor și a descărcărilor de aplicații; de asemenea, poate fi luată în considerare data lansării în App Store pentru căutări relevante; și dacă ați încălcat sau nu o regulă promulgată de Apple. Acești parametri principali oferă cele mai relevante rezultate la interogările de căutare ale clienților.

(b) Atunci când analizează aplicațiile pentru a le prezenta în App Store, editorii noștri caută aplicații de înaltă calitate din toate categoriile, acordând o atenție deosebită aplicațiilor noi și celor cu actualizări semnificative. Principalii parametri pe care editorii noștri îi iau în considerare sunt designul interfeței cu utilizatorul, experiența pentru utilizator, inovația și unicitatea, localizarea, accesibilitatea, capturile de ecran de pe pagina de produs din App Store, previzualizările și descrierile aplicațiilor și, în plus, în cazul jocurilor, modul de joc, grafica și performanța, sunetul, profunzimea narațiunii și a poveștii, capacitatea de reluare și comenzile din joc. Acești parametri principali afișează aplicații de înaltă calitate, bine concepute și inovatoare.

(c) Dacă utilizați un serviciu Apple pentru promovarea plătită a aplicației dvs. în App Store, aplicația dvs. poate fi prezentată într-un loc promoțional și desemnată drept conținut publicitar.

Pentru a afla mai multe despre descoperirea aplicațiilor, accesați <https://developer.apple.com/app-store/discoverability/>.

### 2. Accesul la datele din App Store

Puteți accesa datele referitoare la performanța financiară a aplicației dvs. licențiate și la implicarea utilizatorilor în App Store Connect prin intermediul Analiză aplicații, Vânzări și tendințe și Plăți și Rapoarte financiare. Mai exact, puteți obține toate rezultatele financiare ale aplicației dvs. licențiate pentru vânzările de aplicații individuale și achizițiile în aplicație (inclusiv abonamentele) în Vânzări și tendințe sau puteți descărca datele din Rapoarte financiare; și puteți vizualiza Analiză aplicații pentru date fără elemente de identificare personală, care vă permit să înțelegeți modul în care consumatorii se implică în aplicațiile dvs. licențiate. Mai multe informații pot fi găsite la <https://developer.apple.com/app-store/measuring-app-performance/>. Datele din Analiză aplicații sunt furnizate numai cu acordul clienților noștri. Pentru mai multe informații, consultați <https://developer.apple.com/app-store-connect/analytics/>. Apple nu vă oferă acces la datele cu caracter personal sau la alte date furnizate sau generate prin utilizarea App Store de către alți dezvoltatori; în niciun caz Apple nu le oferă altor dezvoltatori acces la datele cu caracter personal sau la alte date furnizate sau generate prin utilizarea App Store de dvs. O astfel de partajare a datelor intră în conflict cu Politica de confidențialitate a companiei Apple și cu așteptările clienților noștri cu privire la modul în care Apple le gestionează datele. Puteți încerca să colectați informații direct de la clienți, atât timp cât informațiile respective sunt colectate în mod legal și respectați Liniile directoare privind recenziile din App Store.

Apple tratează datele cu caracter personal și cu caracter nepersonal conform Politicii de confidențialitate a companiei Apple. Informațiile despre accesul și practicile companiei Apple cu privire la datele dezvoltatorilor și ale clienților pot fi găsite în „App Store și intimitatea”, accesibil la adresa <https://www.apple.com/legal/privacy/data/ro/app-store>. Apple le poate furniza unele informații fără caracter personal partenerilor strategici care colaborează cu Apple pentru a furniza produsele și serviciile noastre, pentru a ajuta Apple să promoveze către clienți și pentru a vinde reclame în numele companiei Apple în vederea afișării în App Store și în Apple News și Stocks. Acești parteneri au obligația de a proteja datele respective și pot fi situați oriunde își desfășoară Apple activitatea.

### 3. Opțiuni de recurs în conformitate cu regulamentele P2B și DSA

Pentru dezvoltatorii stabiliți în Uniunea Europeană și care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, care se supun Regulamentului (UE) 2022/2065 al Parlamentului European și al Consiliului din 19 octombrie 2022 privind o piață unică pentru servicii digitale și de modificare a Directivei 2000/31/CE (Regulamentul privind serviciile digitale sau DSA), mai multe informații despre opțiunile de recurs disponibile pentru dvs. în legătură cu măsurile pe care Apple le-a luat împotriva dvs., de exemplu, închiderea contului dvs. de dezvoltator sau eliminarea aplicației dvs. din App Store, sunt disponibile aici:

<https://www.apple.com/legal/dsa/ro/redress-options.html>.

Dezvoltatorii stabiliți într-o regiune care intră sub incidența unui regulament privind tranzacțiile între întreprinderi și platforme („Regulamentul P2B”), cum ar fi Regulamentul Parlamentului European și al Consiliului privind promovarea echității și a transparenței pentru întreprinderile utilizatoare de servicii de intermediere online, care oferă bunuri sau servicii clienților respectivi, pot trimite reclamații în conformitate cu acest Regulament P2B în privința următoarelor aspecte la adresa <https://developer.apple.com/contact/p2b/>: (a) pretinsa nerespectare de către compania Apple a oricăror obligații prevăzute în Regulamentul P2B, care vă afectează în regiunea în care vă aflați; (b) probleme tehnologice care vă afectează și care au legătură directă cu distribuirea aplicației dvs. licențiate în App Store în regiunea în care vă aflați; sau (c) măsuri luate de compania Apple sau un comportament al companiei Apple care vă afectează și care au legătură directă cu distribuirea aplicației dvs. licențiate în App Store în regiunea în care vă aflați. Apple va lua în considerare și va trata reclamațiile respective și vă va comunica rezultatul.

În cazul dezvoltatorilor stabiliți în Uniunea Europeană, care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, Apple identifică următorul grup de mediatori cu care compania Apple este dispusă să ia legătura pentru a încerca să ajungă la un acord cu dezvoltatorii stabiliți în Uniunea Europeană care oferă bunuri sau servicii clienților situați în Uniunea Europeană, cu privire la soluționarea, pe cale extrajudiciară, a oricăror litigii dintre Apple și dvs., care apar în legătură cu furnizarea serviciilor App Store în cauză, inclusiv a reclamațiilor care nu au putut fi soluționate prin intermediul sistemului nostru de soluționare a reclamațiilor:

Centrul pentru soluționarea eficientă a litigiilor  
Comisia de mediatori P2B  
70 Fleet Street  
Londra  
EC4Y 1EU  
Regatul Unit  
<https://www.cedr.com/p2bmediation/>